



# Europa

# Mediterraneo



Settimanale dell'Antenna Europe Direct- Carrefour Sicilia sui programmi e bandi dell'U.E.  
Direttore Responsabile Angelo Meli

## Il presidente Manuel Barroso sullo "Stato dell'Unione"

Ha annunciato le prossime iniziative dell'esecutivo per combattere la disoccupazione, riformare il sistema di governance economica, e rivedere profondamente il bilancio comunitario. Inevitabile il riferimento alla questione dei Rom, su cui vari deputati hanno accusato l'esecutivo di eccessiva prudenza. Secondo il numero uno della Commissione europea, l'Europa "ha tenuto al test della crisi". Ma ora deve guardare avanti, e rilanciare le sue ambizioni.

Ecco le cinque priorità per i prossimi anni:

- ◆ Una migliore governance economica la crisi e eviti. Il 29 settembre pubblicherà per un monitoraggio severo dei risultati.
- ◆ Crescita e secondo la O20. La Commissione avrà un "ufficio europeo", per i comunitari. La conversione dell'economia verso un sistema sostenibile potrà generare 3 milioni di posti di lavoro "verdi", secondo il presidente della Commissione. Ricerca e innovazione vanno promosse approvando finalmente il "brevetto europeo". La Commissione promette anche di tagliare i costi della burocrazia, con un risparmio per le imprese di 38 miliardi di euro.
- ◆ Libertà, giustizia e sicurezza. La Commissione si impegna a combattere ulteriormente "lo sfruttamento di lavoratori immigrati", il terrorismo e il crimine organizzato, ma "tutti nell'UE devono rispettare la legge e i governi devono rispettare i diritti umani". Senza alcun riferimento specifico, Barroso ha però sottolineato che "in Europa non c'è spazio per razzismo e xenofobia", e non bisogna "svegliare fantasmi del passato".
- ◆ L'esecutivo proporrà di rinforzare il sistema di finanziamento dell'UE via l'espansione delle risorse proprie che affluiscono al bilancio comunitario, per renderlo più indipendente dalle volontà dei governi. Barroso ha parlato di estendere il quadro di programmazione finanziaria da 7 a 10 anni, con una revisione a metà periodo, di creare dei "bond europei" per finanziare le grandi opere senza pesare sui bilanci statali, e ha annunciato che la proposta sulle risorse proprie verrà pubblicata il mese prossimo.
- ◆ Il presidente dell'esecutivo ha chiesto un vero impegno per rafforzare il ruolo dell'Europa nel mondo, perché "se non agiamo insieme, non saremo una potenza mondiale, e gli altri andranno avanti senza di noi: senza l'Europa e senza i singoli Stati". A questo proposito ha annunciato che la Commissione aggiungerà un miliardo di euro al suo contributo per il raggiungimento degli obiettivi di sviluppo del Millennio dell'ONU, e riformerà il meccanismo di reazione alle crisi, come la tragedia del Pakistan.



rità di Barroso

governance per affrontare tante di nuove. bre l'esecutivo una proposta toraggio più budget nazio-

occupazione, strategia EU2-missione creere per l'impiego aiutare i cittadini a trovare lavoro. La Commissione promette anche di tagliare i costi della burocrazia, con un risparmio per le imprese di 38 miliardi di euro.

Libertà, giustizia e sicurezza. La Commissione si impegna a combattere ulteriormente "lo sfruttamento di lavoratori immigrati", il terrorismo e il crimine organizzato, ma "tutti nell'UE devono rispettare la legge e i governi devono rispettare i diritti umani". Senza alcun riferimento specifico, Barroso ha però sottolineato che "in Europa non c'è spazio per razzismo e xenofobia", e non bisogna "svegliare fantasmi del passato".

L'esecutivo proporrà di rinforzare il sistema di finanziamento dell'UE via l'espansione delle risorse proprie che affluiscono al bilancio comunitario, per renderlo più indipendente dalle volontà dei governi. Barroso ha parlato di estendere il quadro di programmazione finanziaria da 7 a 10 anni, con una revisione a metà periodo, di creare dei "bond europei" per finanziare le grandi opere senza pesare sui bilanci statali, e ha annunciato che la proposta sulle risorse proprie verrà pubblicata il mese prossimo.

Il presidente dell'esecutivo ha chiesto un vero impegno per rafforzare il ruolo dell'Europa nel mondo, perché "se non agiamo insieme, non saremo una potenza mondiale, e gli altri andranno avanti senza di noi: senza l'Europa e senza i singoli Stati". A questo proposito ha annunciato che la Commissione aggiungerà un miliardo di euro al suo contributo per il raggiungimento degli obiettivi di sviluppo del Millennio dell'ONU, e riformerà il meccanismo di reazione alle crisi, come la tragedia del Pakistan.

**ANNO XII**  
**N. 35/10**  
**15/09/10**

### Sommario

L'Ue approva filiera più trasparente 2

45 milioni di euro per progetti di ricerca su attività marittime innovative 4

Francia e altri Stati membri devono sospendere immediatamente le espulsioni dei rom 6

Meno test sugli animali per esperimenti scientifici: ecco le nuove regole 7

2012 Anno Europeo per un Invecchiamento Attivo 8

ERASMUS WELCOME DAYS 2010 8

Fondazione SUD: bando per volontariato da 4 milioni 9

Concorsi 9

Manifestazioni 14



Castellana Sicula



Regione Siciliana

# AGRICOLTURA

**Non solo Fas, precari e aeroporto di Comiso. Lombardo chiede a Berlusconi anche la proroga della riduzione dei contributi previdenziali della manodopera agricola e del "bonus" gasolio**



"Il presidente Lombardo non deve dimenticare l'agricoltura siciliana in ginocchio. E incontrando nei prossimi giorni il presidente del Consiglio, oltre a impegni precisi su Fas, precari e aeroporto di Comiso, chiede anche interventi

urgenti per l'agricoltura ad iniziare dalla proroga della riduzione dei contributi agricoli per le aziende agricole che assumono manodopera e del bonus gasolio per usi agricoli". La richiesta della Cia siciliana viene espressa dal presidente regionale Carmelo Gurrieri preoccupato per il silenzio calato sulla crisi dell'agricoltura isolana e per la mancanza di iniziative nazionali e regionali per far fronte ai numerosi punti di crisi che da tempo caratterizzano il settore primario siciliano.

"Il lavoro e i costi energetici costituiscono una delle maggiori voci di costo per le aziende agricole siciliane - ricorda Gurrieri - e la mancata proroga sia della riduzione dei contributi previdenziali nelle aree svantaggiate e del Meridione che dell'abbattimento delle accise sui carburanti agricoli costituisce un colpo economico non ammortizzabile dalle imprese".

La crisi in agricoltura non si è arrestata e non c'è alcun segnale positivo che lascia presagire l'avvio della ripresa per questo la Cia siciliana ritiene necessaria una maggiore e più determinata azione da parte dei governi nazionale e regionale.

## In mostra le delizie di Bronte Ecco la sagra del pistacchio

Si terrà dal 30 settembre al 3 ottobre a Bronte, la Sagra del Pistacchio. Una vetrinante per il prodotto di cui prodotto



settembre, a Bronte, la Sagra del Pistacchio. Un paese in provincia di Catania ha rice-

vuto la denominazione Dop dall'Unione europea. Con oltre 3mila ettari di coltura, quella del pistacchio di Bronte rappresenta l'area di coltivazione principale (più dell'80% della superficie regionale e l'un per cento di quella mondiale) con una produzione dalle caratteristiche uniche che ne fanno un prodotto di nicchia di grande valore.

Particolarmente pregiato, il pistacchio di Bronte è impiegato soprattutto in pasticceria, in gelateria e per aromatizzare ed insaporire molti piatti.

## L'Ue approva filiera più trasparente

**Perricone: "Concordiamo con La Via: al produttore agricolo va riconosciuto un ruolo adeguato"**

Una filiera agroalimentare più trasparente. È questa la proposta lanciata della relazione del francese Josè Bovè, approvata nei giorni scorsi dal Parlamento Europeo in seduta plenaria e commentata positivamente da Giovanni La Via, componente della Commissione per l'agricoltura e lo sviluppo rurale del parlamento europeo.

"Concordiamo pienamente con l'affermazione di La Via", spiega Nicola Perricone, "sull'importanza del produttore agricolo, al quale, dice l'europarlamentare, "va riconosciuto un ruolo adeguato in connessione con l'innovazione delle nuove forme di mercato dei prodotti agricoli". Si tratta di un concetto che si inserisce perfettamente nella strategia di rilancio dell'agricoltura siciliana proposta da Acli Terra Sicilia. Le difficoltà delle nostre aziende sono legate anche ad una forte disorganizzazione commerciale che le ha portate ad improvvisare o rivolgersi a soggetti che hanno speculato e svenduto i prodotti. Oggi tutto questo viene tenuto sotto controllo grazie ad una filiera più trasparente".

Proprio nei giorni scorsi lo stesso Perricone aveva suggerito una ricetta anticrisi in cui politiche di **conoscenza, di marketing e di mercato** avrebbero potuto permettere un "riposizionamento della produzione agricola al centro delle strategie di politica economica, il contrasto alla speculazione sui mercati, l'orientamento agli investimenti per migliorare le filiere produttive". Secondo Perricone, "ciò garantirebbe redditi adeguati per i produttori agricoli, che, come ha dichiarato l'europarlamentare La Via, 'spesso sono ritenuti anello debole della filiera'".

Nel testo approvato, infatti, oltre ad alcune azioni per garantire la trasparenza dei prezzi e la concorrenza leale sui mercati, vengono proposti anche interventi per eliminare gli abusi di potere nella fase di acquisto e di contrattazione e la speculazione globale sulle materie prime.

## Avvisi Assessorato Risorse Agricole e Alimentari Sicilia

Lo Sportello Verde di Mussomeli ( Soat di Aragona), in collaborazione con l' I.P.A di Caltanissetta e con il patrocinio del comune di Mussomeli organizzano per il giorno 16 Settembre un incontro sulla Mis.112 "Pacchetto Giovani" Primo Insediamento Giovani Agricoltori.

La Soat di Raffadali, in collaborazione con l'I.P.A. di Agrigento, organizza per il giorno 21 Settembre 2010 alle ore 18,00 c/o la sala consiliare del Comune di Ioppolo Giancaxio un incontro sulla Misura 112 "Pacchetto Giovani" Primo Insediamento Giovani Agricoltori e norme sulla condizionalità.

<http://www.regione.sicilia.it/Agricolturaeforeste/assessorato/index.htm>

## Sos Planet - esposizione universale sul cambiamento climatico

E' stata inaugurata due giorni fa "Sos Planet", l'esposizione universale sul tema del cambiamento climatico. La mostra è ospitata dalla stazione Tgv Guillemins di Liegi, in Belgio, e prevede, su un'estensione di 6.000 metri quadrati, eventi, seminari, ma soprattutto azioni dimostrative destinate al grande pubblico per sensibilizzare grandi e piccini. Il percorso espositivo prevede infatti anche spiegazioni a fumetti dedicate proprio agli ecologisti in erba. Ma per i grandi invece sono stati dispiegati grandi mezzi e supporti tecnologici particolarmente innovativi a dimostrazione che l'ambiente ha bisogno di tecnica, ricerca, progresso scientifico.

Tra le altre cose, uno degli elementi di attrazione è rappresentato da un film in 3D, una pellicola di animazione dedicata a raccontare in modo spettacolare e suggestivo i fenomeni dell' effetto serra, il ciclo dell'acqua, l'albedo o il ciclo del carbonio. Ma anche gli effetti catastrofici degli eventi estremi che rappresentano il vero pericolo connesso alle variazioni anomale del clima. Sos Planet si articola su 4 percorsi: "l'uomo osserva", una ricognizione sull'ambiente ieri e oggi; "l'uomo si allarma", il percorso dedicato agli effetti del cambiamento climatico in 4 settori: acqua, ecosistemi, alimentazione e salute.

"L'uomo riflette" illustra il ciclo del carbonio, l'effetto serra e le conseguenze della pressione antropica e delle attività industriali. "L'uomo agisce", infine, propone ipotesi e raccomandazioni sull'impegno che dovranno assumere Paesi, governi e anche i singoli cittadini per intervenire concretamente a difesa del clima in pericolo.

<http://sos-planet.eu/en/index.html>



## ENERGIA: L'UE FA IL PIENO DI PANNELLI SOLARI

Nonostante molte sue parti non siano esattamente soleggiate, è l'Europa la patria del fotovoltaico mondiale. Come afferma il Photovoltaics Status Report pubblicato dal Joint Research center della Commissione Europea, il 70% dell'energia prodotta dai pannelli è sul suolo del Vecchio Continente, e nel 2009 tre pannelli su quattro usciti dalle fabbriche del pianeta sono finiti entro i confini europei. Questa la geografia del fotovoltaico:

**PANNELLI FINISCONO IN EUROPA:** Secondo lo studio, che ha esaminato i dati di 300 aziende produttrici, nel 2009 sono usciti dalle fabbriche pannelli fotovoltaici per un totale di 7,4 Gigawatt, di cui 5,8 (il 78%) è stato installato in Europa. Alla fine dell'anno scorso nel Vecchio Continente si producevano dal sole 16 Gigawatt, il 70% del totale mondiale. Secondo le stime un Gigawatt è in grado di dare energia a 250mila case per un anno. La maggior crescita appartiene alla Germania, che ha aggiunto 3,8 Gigawatt, con al secondo posto l'Italia (+0,73 Gw), il Giappone (+0,48), gli Usa (+0,47), la Repubblica Ceca e il Belgio. L'Italia attualmente è



### Gasdotto Nabucco: la Commissione si rallegra per il profondo impegno delle istituzioni finanziarie

La Commissione europea ha espresso la propria soddisfazione per la firma di una lettera di mandato relativa al gasdotto Nabucco da parte della Banca europea per la ricostruzione e lo sviluppo, della Banca europea per gli investimenti, della Società Finanziaria Internazionale, della società Nabucco Gas Pipeline International e degli azionisti di Nabucco. La lettera testimonia del profondo impegno assicurato da queste importantissime istituzioni finanziarie nei confronti del progetto Nabucco, e rappresenta così un importante passo verso la realizzazione del gasdotto. La firma odierna segue la recente decisione con cui la Commissione ha stanziato 200 milioni di euro per la prima fase di costruzione del gasdotto Nabucco nel quadro del programma energetico europeo per la ripresa (European Energy Programme for Recovery - EEPR). Il progetto Nabucco gode del pieno appoggio della Commissione, che lo considera un contributo strategico al corridoio meridionale di trasporto del gas e alla sicurezza energetica dell'Europa.

terza dietro Germania e Spagna per potenza installata. Nonostante la crescita comunque il fotovoltaico rappresenta lo 0,4% della produzione energetica europea, e lo 0,1% mondiale. «Questo dato non deve far preoccupare - sottolinea Carlo Manna, responsabile del Centro Studi Enea - la tecnologia fotovoltaica è ancora all'inizio, e ha grosse prospettive di crescita sia dal punto di vista dell'installazione di nuovi impianti che della tecnologia, che sta correndo verso pannelli più efficienti ed economici. È lecito aspettarsi che questa percentuale cresca nei prossimi anni».

- **LA PRODUZIONE È IN ASIA:** Sul fronte dei produttori a farla da padrone sono gli asiatici, mentre l'Europa segna il passo. E se nel resto del mondo si è arrivati a 11 Gigawatt nella potenza prodotta, con un +56% rispetto al 2008, il Vecchio Continente è fermo a 2 Gigawatt. Il principale produttore mondiale è la Cina con 4,4 Gigawatt, seguita da Taiwan con 1,6 e dalla Malesia con 0,7.

- **CROLLANO I PREZZI, CRESCONO FILM SOTTILI:** Negli ultimi due anni c'è stato un vero e proprio crollo dei prezzi dei pannelli a causa di una produzione eccessiva rispetto alla domanda. Ormai si è raggiunto un costo di 1,5 euro per watt, la metà rispetto al 2007. Sul fronte della produzione l'80% è ancora riservato ai pannelli tradizionali con wafer di silicio, mentre quelli a film sottili sono cresciuti al 20% rispetto al 6% del 2005. In crescita anche il fotovoltaico a concentrazione, che utilizza specchi che concentrano la luce solare sul pannello.

- **IL PROBLEMA DELL'ITALIA È LA PRODUZIONE:** Se sul fronte dell'installazione il nostro paese è messo molto bene, grazie anche agli incentivi più generosi d'Europa, lo stesso non si può dire per la produzione. «Questo è un punto critico - sottolinea Manna - noi manchiamo di imprese nelle prime fasi della produzione, quelle a maggiore valore aggiunto. Questo non dipende dalla mancanza di conoscenze, che invece abbiamo nelle Università e nei centri di ricerca, ma dal fatto che non ci sono stati investimenti sul lato della produzione».

## 45 milioni di euro per progetti di ricerca europei imperniati su attività marittime innovative e sostenibili

La Commissione europea presenterà alle parti interessate ed ai potenziali candidati il finanziamento pari a 45 milioni di euro destinato a progetti di ricerca sulle attività marittime. Nel quadro dell'invito a presentare proposte "The ocean of tomorrow 2011" possono essere presentate proposte finanziarie per progetti di ricerca miranti a sfruttare al massimo il potenziale dei mari e degli oceani con approcci innovativi, improntati al futuro e sostenibili.

Il finanziamento verrà assegnato ad ampi progetti di ricerca pluridisciplinari basati su partenariati tra Stati membri dell'UE e paesi terzi. La giornata d'informazione si svolgerà presso il centro conferenze "Albert Borschette" a Bruxelles (rue Froissart, 36): essa si aprirà alle 10, con i discorsi d'apertura di Máire Geoghegan-Quinn, membro della Commissione europea responsabile per la Ricerca, l'innovazione e la politica della pesca, e proseguirà alle 10 e 30 con Máire Geoghegan-Quinn e Maria Coprono il 70% della superficie terrestre, ma non solo: infatti sono attuale e futura. Una gestione intelligente questo XXI secolo, a superare le e a favorire la crescita mirando alla proposte giunte in risposta a questo l'Europa in settori quali la produzione blu".

Gli oceani offrono enormi potenzialità. Ma la pressione che l'uomo in giorno. In particolare, la crescente la produzione d'energia in mare, lo sviluppo costiero e l'eccessivo sfruttamento delle risorse rappresentano una minaccia sia per gli ecosistemi marini che per lo sviluppo delle attività marittime sostenibili.

Questa iniziativa multitematica è la seconda di questo tipo nell'ambito del 7° Programma quadro (7° PQ), ed è fortemente improntata sull'innovazione e sulle prospettive future. I candidati sono invitati a presentare proposte riguardanti la messa a punto di una piccola imbarcazione adibita alla ricerca scientifica, adatta alle acque poco profonde, nonché a svolgere ricerche sulle piattaforme marine multifunzionali e a proporre nuovi approcci bioinformatici per lo sfruttamento della biodiversità marina.

L'invito a presentare proposte, in parte imperniato sul Mediterraneo e sul Mar Nero, incoraggerà la cooperazione con i paesi limitrofi. Lo scopo è creare i presupposti scientifici per definire misure di gestione sostenibile e migliorare la gestione dei mari regionali minacciati sul piano della sostenibilità.

### Favorire l'integrazione tra settori di ricerca complementari

L'invito a presentare proposte "The ocean of tomorrow 2011" è stato lanciato il 20 luglio 2010. Esso rappresenta un esempio illuminante di come il programma europeo di finanziamento della ricerca consenta di affrontare tematiche internazionali in base a un approccio interdisciplinare. I progetti prescelti verranno finanziati ricorrendo a molteplici strumenti.

### 4 temi, 45 milioni di euro

L'appello si articola su quattro temi, due generali e due espressamente dedicati al Mediterraneo ed al Mar Nero. Per ciascuno tema i progetti approfondiranno gli aspetti seguenti: alimentazione, agricoltura, pesca, biotecnologie, energia, ambiente e trasporti.

- Il primo tema (14 milioni di euro) riguarda la progettazione innovativa di piattaforme marine multifunzionali, e segnatamente il loro interesse economico ed ambientale.
- Il secondo tema (9 milioni di euro) riguarda gli approcci bioinformatici volti a favorire l'acquisizione di conoscenze sul funzionamento degli ecosistemi marini e sul loro potenziale biotecnologico.
- Il terzo tema (13 milioni di euro) mira a studiare l'effetto combinato delle pressioni esercitate dalla natura e dall'uomo sull'ambiente marino nel Mediterraneo e nel Mar Nero, e il modo in cui vi si adattano gli ecosistemi.
- Il quarto tema (9 milioni di euro) riguarda la gestione integrata delle reti di zone marine protette e le possibilità offerte dall'energia eolica.

Le proposte potranno essere presentate entro il 18 gennaio 2011. I progetti selezionati verranno resi noti entro l'autunno 2011.

### Contesto

Lo sviluppo delle attività in mare quali il trasporto marittimo, la produzione di energia in mare, il turismo, lo sviluppo costiero, la pesca e l'acquacoltura rappresenta un importante fattore di crescita economica ma, d'altro lato, minaccia gravemente l'ambiente marino. Nel 2008, l'Unione europea ha lanciato una nuova politica marittima integrata, di cui la "strategia europea per la ricerca marina e marittima" rappresenta una componente fondamentale. Nell'ambito di tale strategia si sottolinea l'importanza di integrare le discipline esistenti in materia di ricerca marina e marittima, al fine di rafforzare l'eccellenza scientifica e di conciliare la preservazione dell'ambiente e lo sfruttamento dei mari. Oltre ad altre azioni la strategia propone di lanciare inviti a presentare proposte multi tematiche sui grandi temi di ricerca del 7° PQ.



zione e la scienza, e di Maria Damanaki, responsabile per gli Affari marittimi e la una conferenza stampa.

Damanaki hanno spiegato: "Gli oceani sono imprescindibili per il nostro essenziale anche per la nostra economia gente dei mari ci aiuterà, nel corso di difficoltà nella creazione di posti di lavoro sostenibilità. Selezioneremo le migliori invito con l'obiettivo di fare progredire di energia in mare e le "biotecnologie

in termini di sviluppo economico sostenibile esercita sui mari aumenta di giorno richiesta di servizi di trasporto marittimo,

## Due compagnie aeree del Ghana tra i vettori banditi dai cieli UE

La Commissione europea, ha aggiornato l'elenco delle compagnie aeree soggette a divieto operativo nell'Unione europea inserendovi un vettore del Ghana e imponendo restrizioni operative ad un altro vettore dello stesso paese. Il vicepresidente della Commissione Siim Kallas, responsabile per la mobilità e i trasporti, ha dichiarato: "Non possiamo permetterci di accettare compromessi in materia di sicurezza aerea. Quando disponiamo di prove che dei vettori aerei non operano in modo sicuro o quando le autorità di regolamentazione non ottemperano al proprio obbligo di imporre il rispetto delle norme di sicurezza, dobbiamo intervenire per eliminare qualsiasi rischio per la sicurezza."

Il nuovo elenco sostituisce il precedente ed è immediatamente disponibile sul sito Internet della Commissione. Questo aggiornamento è stato adottato in seguito alle misure eccezionali prese da due Stati membri che hanno imposto un divieto operativo ai vettori in questione sul loro territorio. Con questo aggiornamento, viene inserito nell'elenco delle compagnie aeree soggette a divieto operativo il vettore Meridian Airways del Ghana, in conseguenza dei risultati di una serie di ispezioni effettuate oltre che sui suoi aeromobili anche sulle installazioni utilizzate da questa compagnia all'interno dell'UE, che lasciano alquanto a desiderare.

I risultati delle ispezioni alle quali è stato sottoposto un altro vettore aereo del Ghana, Airlift International, hanno evidenziato un livello di sicurezza ben al di sotto di quanto previsto dalle norme internazionali. Il comitato per la sicurezza aerea ha approvato all'unanimità l'introduzione di restrizioni operative a carico di Airlift International al fine di escludere dalle operazioni di volo nell'UE l'aeromobile sottoposto a ispezione, più altri due aeromobili attualmente in deposito. In questo modo alla compagnia resta un solo aeromobile autorizzato a operare nell'UE. La Commissione continuerà a monitorare da vicino le prestazioni di questo vettore e intensificherà le consultazioni

## Il Parlamento a caccia di monete false

127.500 monete da due euro contraffatte nel 2009:



circa i tre quarti del totale. Il problema dei distributori automatici che non accettano alcune monete è noto a tutti, e può diventare particolarmente fastidioso quando la macchina in questione

dovrebbe erogare il primo caffè della giornata. Meno noto è che l'inconveniente è spesso causato dalle monete false. I paesi nell'area dell'euro hanno diverse procedure per rintracciare banconote e monete contraffatte. Oggi i deputati hanno votato una relazione che propone una serie di misure per uniformare l'autenticazione delle monete. In questo modo un caffè per iniziare la giornata dovrebbe essere assicurato a tutti...

Banche e altri istituti che esercitano servizi di erogazione di denaro sono obbligate a sottoporre banconote e monete ricevute a un controllo di autenticità, prima di rimetterle in circolazione. Quando si individuano monete contraffatte devono essere ritirate dalla circolazione. Ma oggi le pratiche differiscono fra vari paesi UE, è quindi impossibile garantire una tutela uniforme della valuta in tutta l'area dell'euro.

La relazione del deputato bulgaro **Slavi Binev** intende proporre procedure comuni, sia per l'autenticazione di denaro falso, sia per controllare le monete non adatte alla circolazione. Le prescrizioni esatte saranno ulteriormente precisate dal centro tecnico-scientifico europeo (CTSE).

### I numeri sulla falsificazione

Nel 2009 sono state ritirate dalla circolazione 172.100 monete, 12% in meno rispetto all'anno prima. La moneta di due euro è quella che fa più gola ai falsari (tre quarti del totale). Ma le notizie non sono tutte negative: per ogni moneta contraffatta ci sono almeno 8-9.000 pezzi autentici in circolazione.

con l'organizzazione per l'aviazione civile del Ghana al fine di trovare soluzioni sostenibili ai problemi di sicurezza riscontrati. La Commissione intende riesaminare la situazione dei due vettori in questione alla prossima riunione del comitato per la sicurezza aerea in novembre. Attualmente, l'elenco dell'Unione contiene cinque vettori individuali le cui attività sono sottoposte a divieto operativo totale nell'Unione europea: Afghanistan (Ariana Afghan Airlines), Suriname (Blue Wing Airlines), Ghana (Meridian Airways), Cambogia (Siem reap Airways International) e Ruanda (Silverback Cargo Freighters). Sono colpiti da divieto operativo tutti i vettori di 17 paesi, per un totale di 278 compagnie aeree: Angola, Benin, Repubblica democratica del Congo, Gibuti, Guinea equatoriale, Gabon, (con l'eccezione di tre vettori che operano con determinate restrizioni e condizioni), Indonesia (con l'eccezione di sei vettori cui sono state tolte tutte le restrizioni), Kazakistan (con l'eccezione di un vettore che opera con determinate restrizioni e condizioni), Repubblica kirghisa, Liberia, Filippine, Repubblica del Congo, Sierra Leone, São Tomé e Príncipe, Sudan, Swaziland e Zambia. 10 vettori sono autorizzati ad operare con determinate restrizioni e condizioni: Kazakistan (Air Astana); Repubblica democratica popolare di Corea (Air Koryo); Ghana (Airlift International); Comore (Air Service Comores); Gabon (Gabon Airlines, Afrijet e SN2AG); Iran (Iran Air); Angola (TAAG Angola Airlines) e Ucraina (Ukrainian Mediterranean Airlines).



## A favore dell'istruzione dei bambini Rom

Amnesty International ha sollecitato il governo slovacco a porre fine immediatamente alla segregazione dei bambini e delle bambine rom nel sistema educativo del paese. Questa pratica comporta che migliaia di alunni rom ricevano un'istruzione di qualità inferiore in scuole e classi per alunni con "lievi disabilità mentali" o vengano segregati su base etnica nelle scuole e nelle classi principali. In un briefing indirizzato al governo slovacco, intitolato "Passi per porre fine alla segregazione nell'istruzione", Amnesty International indica le gravi lacune esistenti nell'attuazione e nel monitoraggio del divieto di discriminazione e segregazione nel sistema educativo slovacco. La segregazione dei bambini e delle bambine rom assume diverse forme: scuole speciali o classi speciali, previste per gli alunni con "lievi disabilità mentali" nell'ambito del sistema scolastico principale, così come scuole e classi solo per i rom. I rom sono meno del 10 per cento della popolazione della Slovacchia, eppure oltre il 60 per cento degli alunni delle scuole speciali, secondo un sondaggio del 2009, è costituito da rom. Nelle regioni con un numero elevato di persone rom, tre alunni su quattro delle scuole speciali sono rom. L'85 per cento dei bambini nelle classi speciali del sistema educativo principale è costituito da rom.

<http://www.amnesty.it/Slovacchia-bambini-rom-segregati-nel-sistema-scolastico>



## Francia e altri Stati membri devono sospendere immediatamente le espulsioni dei rom

Il Parlamento esprime "viva preoccupazione" per le misure adottate dalle autorità francesi e sottolinea che le espulsioni di massa violano la legislazione europea in quanto rappresentano una discriminazione su base razziale. Nella risoluzione adottata giovedì 9 settembre scorso, i deputati chiedono ai leader politici di evitare di adottare una retorica "provocatoria e discriminatoria" e criticano il Consiglio e la Commissione per la mancanza d'impegno sulla questione.

Una risoluzione, presentata dai gruppi S&D, ALDE, Verdi/ALE e GUE/NGL chiede alla Francia di sospendere immediatamente tutte le espulsioni e sottolinea inoltre che la raccolta delle impronte digitali dei rom è illegale e contraria alla Carta dei diritti fondamentali dell'Unione europea. Il Parlamento "respinge qualsiasi dichiarazione che associ le minoranze e l'immigrazione alla criminalità e crei stereotipi discriminatori" e deplora "la retorica provocatoria e apertamente discriminatoria che ha caratterizzato il discorso politico durante i rimpatri dei Rom, dando credibilità a dichiarazioni razziste e alle azioni di gruppi di estrema destra".



## Coppie omosessuali: un tema di dibattito ricorrente al Parlamento

Il matrimonio fra coppie omosessuali è una realtà in cinque paesi europei, e in altri sono permesse le unioni civili. Ma cosa succede se una coppia gay va a vivere, per esempio, in Italia, o in un altro paese dove non sono riconosciuti gli stessi diritti?

Ieri sera il Parlamento ha discusso con la Commissione delle misure per combattere "ogni discriminazione quando si lavora, studia o viaggia all'interno dell'UE". Ma le rivendicazioni pro-gay non incontrano il favore di tutti i gruppi politici.

Sono il Belgio, l'Olanda, il Portogallo, la Spagna e la Svezia i cinque paesi europei dove due uomini o due donne dello stesso sesso possono convolare a nozze. Ma cosa succede se poi si trasferiscono in un altro paese dell'UE, o se sono in vacanza? "E' da 21 anni che la mia coppia è stata riconosciuta in Olanda, ha raccontato il deputato della Sinistra Unita **Cornelis de Jong** ieri 7 settembre durante il dibattito in plenaria - "ma se andiamo in Polonia, non siamo più legalmente riconosciuti come una coppia: usare la nostra libertà di circolazione nell'UE significa perdere certi diritti".

Con tre interrogazioni orali, un gruppo di parlamentari ha chiesto alla Commissione di adoperarsi per il riconoscimento dei diritti delle coppie omosessuali in tutti i paesi UE e combattere ogni discriminazione contro i gay. Secondo la liberale **Sophie In't Veld** "il minimo che possiamo fare nell'UE è applicare il principio di mutuo riconoscimento. Lo facciamo per la marmellata, il vino, la birra: perché no per i matrimoni e le relazioni personali?"

La commissaria alla Giustizia e i Diritti fondamentali **Viviane Reding** ha risposto che "è implicito" che ogni cittadino UE deve avere gli stessi diritti, e che se c'è libertà di movimento, dovrebbero applicarsi le stesse regole fra un paese e l'altro". Ma "bisogna procedere con prudenza" e portare passo a passo i paesi che resistono ad accettare le regole generali".

Che il tema sia sensibile non è una novità, e le reazioni dei parlamentari che difendono la famiglia tradizionale non si sono fatte aspettare. A nome del PPE è intervenuto il deputato PdL **Salvatore Iacolino**, secondo cui "la libertà di orientamento sessuale è un valore di civiltà, che va tutelato contro ogni discriminazione. Ma "la libertà di circolazione da uno Stato membro a un altro per le coppie dello stesso sesso con la garanzia degli stessi diritti delle coppie eterosessuali è altra cosa."

"In molte comunità, fra cui quella italiana, la famiglia è il modello in cui c'è un uomo e una donna che hanno possibilità di procreare. Forzare questi valori condivisi imponendo altri modelli rappresenta un vulnus al principio di sussidiarietà". Gli ha fatto eco il parlamentare napoletano **Crescenzo Rivellini**, sempre PdL: "uniti nella diversità, ma ognuno a casa propria fa quel che vuole".

Di opinione simile altri deputati di centro-destra, fra cui il polacco **Konrad Szymansky** (ECR), che ha parlato del "diritto di alcuni paesi a non riconoscere le coppie gay" e ha definito il dibattito in corso "una perdita di tempo".

Viviane Reding ha chiuso il dibattito parlando del principio "molto chiaro" per cui "se si vive in un paese A in cui i diritti della coppia omosessuale sono legalmente riconosciuti, si ha il diritto - ed è un diritto fondamentale - di acquisire questo status nel paese B".

I deputati affermano che "limitazioni della libertà di circolazione e di soggiorno per motivi di ordine pubblico, di pubblica sicurezza e di sanità pubblica possono essere imposte esclusivamente in relazione al comportamento personale" e mai secondo "considerazioni generali di prevenzione o all'origine etnica o nazionale".

La risoluzione menziona inoltre il fatto che "il ministro degli Interni italiano ha annunciato la sua intenzione di propugnare l'adozione di norme dell'UE più rigorose sull'immigrazione e la libertà di circolazione".

### Un'analisi completa della situazione in Francia e in tutti gli Stati membri

Il Parlamento esprime "profondo rammarico per il ritardo e la limitatezza con cui la Commissione" ha proceduto a "verificare la conformità delle azioni degli Stati membri al diritto primario e alla legislazione dell'Unione europea". La risoluzione "invita la Commissione a sostenere con determinazione i valori e i principi sanciti dalla Carta dei diritti fondamentali dell'UE e dai trattati e a reagire con rapidità" e chiede di portare a termine

"un'analisi completa della situazione in Francia e in tutti gli Stati membri per quanto riguarda la conformità delle politiche relative ai Rom alla legislazione dell'UE".

<http://www.europarl.europa.eu/sides/getDoc.do?language=IT&type=TA&reference=20100909&secondRef=TOC>

## Meno test sugli animali per esperimenti scientifici: ecco le nuove regole

In futuro gli esperimenti scientifici dovranno essere autorizzati da parte del Parlamento di una protezione degli animali e necessità della con il Consiglio dei ministri.

La direttiva, approvata ora in via definitiva, prevede le implicazioni sul benessere degli animali della nuova legislazione è anche la riduzione dei livelli di dolore inflitti alle di primati e un regime di ispezioni per avranno ora due anni per conformarsi

### **Priorità a metodi alternativi**

Tutti gli Stati membri dovranno garantire l'utilizzo, ove possibile, di una procedura alternativa, scientificamente soddisfacente e riconosciuta dalla legislazione europea, che non comporti l'uso di animali. Un'altra disposizione garantisce che potranno essere approvate solo le procedure di sperimentazione che implicano metodi di soppressione che provocano il minimo di dolore, sofferenza e angoscia.

L'utilizzo di animali è pertanto consentito per la ricerca di base e per la cura di malattie, i test di efficacia dei farmaci, ma anche per l'insegnamento superiore e le indagini medico-legali.

Una serie di clausole di salvaguardia sono state introdotte per lasciare la possibilità ai governi nazionali di derogare ad alcune specifiche disposizioni per rispondere a situazioni di emergenza, ma solo nel caso che tale deroga sia scientificamente giustificata e dopo aver informato la Commissione. L'eventuale utilizzo di tali clausole deve comunque essere approvato dagli altri Stati membri.

### **Ridurre l'uso di primati senza ostacolare la ricerca**

Il divieto proposto dalla Commissione sull'uso di grandi primati quali lo scimpanzé, il gorilla o l'orangotango, è stato in linea generale confermato dal testo approvato. Tuttavia, la proposta della Commissione avrebbe anche limitato l'uso di altri tipi di primati, quali ad esempio i macachi e gli uestiti, con il possibile effetto, secondo i deputati, di ostacolare la ricerca europea a fini medici per malattie neurodegenerative quali l'Alzheimer.

Pertanto, il Parlamento ha deciso di permettere l'uso di tali primati, finché sia scientificamente provato che è impossibile raggiungere lo stesso risultato utilizzando specie diverse.

### **Classificazione della gravità delle procedure**

La nuova legislazione introduce una serie di categorie del dolore inflitto alle cavie ("non risveglio", "lievi", "moderate" o "gravi"), secondo un emendamento approvato dal Parlamento durante la prima lettura della legge.

Per evitare la ripetizione della sofferenza inflitta alle cavie, la Commissione aveva proposto di permettere il riutilizzo dell'animale solo per le procedure di sperimentazione con un livello di dolore al massimo classificato come "lieve". I deputati hanno invece ritenuto che tale limite potesse risultare troppo severo e avere l'effetto indesiderato di richiedere l'uso di un maggior numero di animali per il raggiungimento dei risultati scientifici. Pertanto, in accordo coi governi nazionali, i deputati hanno deciso di consentire il riutilizzo delle cavie per esperimenti classificati come "moderati", dopo aver consultato un veterinario.

### **Ispezioni e clausola di revisione**

Per assicurare il rispetto delle nuove regole, i deputati europei hanno insistito sulla necessità di ispezioni regolari dei laboratori che effettuano esperimenti scientifici con l'uso di animali.

L'accordo raggiunto con il Consiglio prevede che siano ispezionati, annualmente, almeno un terzo dei laboratori, con una porzione di tali ispezioni da effettuarsi senza preavviso. La Commissione dovrà vegliare al rispetto di tale disposizione.

Infine, la Commissione dovrà presentare una relazione sull'efficacia della nuova legislazione, insieme a una proposta di revisione, 5 anni dopo la sua entrata in vigore.

### **Interventi dei deputati italiani**

**Giancarlo Scottà** (Lega, EFD) ha sottolineato che il testo trova un punto di equilibrio che permette di "utilizzare metodi che provocano il minor dolore possibile ... senza ostacolare la lotta contro le malattie".

**Paolo De Castro** (PD, S&D), presidente della commissione per l'agricoltura, ha ricordato che la votazione arriva dopo un anno e mezzo di "difficili negoziati", affermando che il testo in esame "migliora la direttiva del 1986, ormai obsoleta" e rappresenta "un avanzamento rispetto alla legislazione attuale".

**Cristiana Muscardini** (PdL, PPE) ha espresso la speranza che l'accordo sia presto rivisto per smettere di "esercitare esperimenti inutili e ripetitivi", aggiungendo che con esperimenti in vitro o con simulatori del metabolismo umano "si possono raggiungere obiettivi più certi di quelli delle sperimentazioni animali".

**Elisabetta Gardini** (PdL, PPE) ha invece sostenuto che "purtroppo, la ricerca sugli animali resta fondamentale e non esistono ancora alternative... a detta dei ricercatori". "Grazie a questi metodi, abbiamo cure contro leucemia, diabete e certi tipi di tumori", ha concluso.

Prima dell'inizio della votazione, **Sonia Alfano** (IdV, ALDE) ha criticato l'accordo, poiché permette "l'esperimento per scopi didattici e il riutilizzo degli animali anche con metodi che provocano dolore" e "non incentiverà l'uso di metodi alternativi". Ha quindi chiesto il rinvio del testo in commissione parlamentare ma l'Aula ha respinto a maggioranza tale richiesta e dato il suo via libera al testo.



vrebbero utilizzare meno animali, a seguito dell'approvazione di una nuova legislazione che traccia un punto d'equilibrio fra ricerca scientifica. Il testo è frutto di un compromesso

va, prevede l'obbligo per le autorità nazionali di valutare l'uso di animali per ogni test scientifico effettuato. L'obiettivo è stabilire limiti più severi per l'uso di metodi alternativi di ricerca scientifica e la cavie. Essa stabilisce infine limiti più severi per l'uso assicurare il rispetto delle regole. Gli Stati membri

per il Parlamento, ha affermato, durante il dibattito è un buon accordo e ha detto ai deputati: "se volete sostenere la relazione".



## 2012 Anno Europeo per un Invecchiamento Attivo

Il 6 Settembre la Commissione Europea ha proposto il 2012 come Anno Europeo per un Invecchiamento Attivo.

L'iniziativa intende aiutare a creare opportunità occupazionali e condizioni di lavoro migliori per il crescente numero di anziani in Europa, aiutarli ad avere un ruolo attivo nella società ed incoraggiare un invecchiamento in salute.

L'invecchiamento attivo comprende la creazione di maggiori opportunità per gli anziani di continuare a lavorare, rimanere in buona salute più a lungo e continuare a contribuire al bene della società in altri modi, ad esempio attraverso il volontariato. L'UE può svolgere un ruolo importante in settori quali l'occupazione, la tutela sociale e l'inclusione, la salute pubblica, la società dell'informazione e il trasporto, ma il ruolo principale è dei governi nazionali, regionali e locali, nonché della società civile e i partner sociali.

<http://ec.europa.eu/social/main.jsp?langId=nl&catId=89&newsId=860&furtherNews=yes>



## Nuovo sito ufficiale della Capitale Europea dei Giovani (EYC)

Lanciato dal Forum Europeo della Gioventù, il promotore e il coordinatore del programma per la Capitale Europea della Gioventù, il sito web intende offrire maggiore visibilità al progetto e aiutare i futuri candidati ad acquisire tutte le informazioni necessarie prima di presentare le candidature. Da qui è inoltre possibile reperire notizie sull'ex EYC (Rotterdam nel 2009), l'attuale EYC (Torino 2010) e la futura EYC (Antwerp 2011 e Braga 2012). <http://www.youthforum.org/CAPITAL>

agenzia nazionale LLP/Erasmus, il Dipartimento per le politiche comunitarie della Presidenza del Consiglio dei Ministri, il Ministero degli Esteri e la rete Eurodesk e con la collaborazione di What's Up, media partner del progetto.

L'iniziativa si rivela particolarmente importante per assicurare la ricaduta dell'esperienza Erasmus sul territorio, nei confronti dei futuri protagonisti Erasmus ma anche delle differenti realtà economico-imprenditoriali locali. Il Programma Erasmus, infatti, non soltanto contribuisce alla formazione accademica (studio) e professionale (placement) degli Studenti del settore Istruzione Superiore ma conferisce loro un alto profilo internazionale congiuntamente all'acquisizione di nuove competenze, elementi essenziali per rientrare a pieno titolo nel bacino di risorse cui attinge il mondo del lavoro.

La prima tappa di questo importante progetto sarà l'incontro presso l'Università Bocconi di Milano, il 7 Settembre, un momento che la locale sezione ESN ha deciso di dedicare all'accoglienza degli studenti europei. Successivamente altre 32 sezioni locali ESN, dislocate in varie città italiane, apporteranno il proprio contributo grazie ad iniziative volte a sottolineare la rilevanza della mobilità internazionale. A coronare il progetto, a novembre, sarà la conferenza conclusiva che vedrà riuniti a Roma i rappresentanti di tutte le sezioni locali facenti parte di ESN Italia, a dimostrazione dell'alto potere coesivo e soprattutto formativo che caratterizza l'esperienza Erasmus.

<http://www.esnitalia.org/article/erasmus-welcome-days-2010>

## ERASMUS WELCOME DAYS 2010

Nei mesi di settembre-ottobre 2010, 33 atenei italiani ospiteranno una tappa dell'ERASMUS WELCOME DAYS 2010, un progetto di ampio respiro teso a diffondere e a valorizzare l'esperienza Erasmus di mobilità per Studio e per Placement. L'iniziativa è stata promossa da ESN (Erasmus Student Network) Italia ed è realizzato in accordo con l'Ufficio per l'Italia del Parlamento europeo, la Rappresentanza in Italia della Commissione europea, l'A-



## Le Edizioni La Zisa finaliste al Premio Carver con due titoli

Le Edizioni La Zisa di Palermo finaliste al prestigioso Premio Carver, edizioni 2010, con due titoli: uno per la sezione di saggistica ("Montelepre, il dopoguerra e i misteri di Giuliano" di Salvatore Badalamenti) e uno per quella di poesia ("Foto senza cornici" di Lorenzo Avola).

Presente da otto anni il Carver, contropremio dell'editoria italiana di qualità, non premia gli editori o i nomi degli autori, ma soltanto i libri. Dopo attenta lettura dei giurati - rigorosamente celati per evitare tirate di maniche - domenica 26 settembre a Civitavecchia presso la sala "Molinari" nella Cittadella della Musica alle ore 17, si conosceranno il libri vincitore di ogni sezione in gara: saggistica, narrativa e poesia.

## FONDAZIONE SUD, BANDO PER VOLONTARIATO DA 4 MILIONI

La Fondazione per il Sud avvia una nuova iniziativa sperimentale per il sostegno a «programmi e reti di volontariato» nel Mezzogiorno. Il Bando è rivolto esclusivamente alle reti e alle organizzazioni di volontariato del Sud Italia.

A disposizione 4 milioni di euro. Scade il 30 novembre 2010.

«Con questa iniziativa - è detto in una nota - la Fondazione non richiede la presentazione di progetti su specifici ambiti di intervento, ma intende favorire il consolidamento e il rafforzamento dell'azione e dell'impatto delle organizzazioni e delle reti di volontariato che già operano sul territorio». Il Bando ha l'obiettivo di «sostenere le reti di volontariato esistenti e, in misura più limitata, le organizzazioni di volontariato che promuovono e sperimentano modalità di lavoro in rete, per accrescere il loro impatto sociale sul territorio e favorire lo sviluppo delle comunità». Il finanziamento sarà rivolto a quelle organizzazioni e reti di volontariato che dimostrino: capacità innovativa a livello organizzativo e metodologico; efficacia sociale delle azioni svolte in rete o in collaborazione con altri interlocutori sociali ed istituzionali; potenzialità di sviluppo e di crescita; accreditamento sul territorio quale soggetto rilevante sul piano sociale. Non è previsto il sostegno alla costituzione di nuove reti.

I programmi di sostegno possono essere presentati da reti formali, informali o da organizzazioni di volontariato delle regioni meridionali (Basilicata, Calabria, Campania, Puglia, Sardegna e Sicilia) con esperienza sul territorio. Saranno valutati positivamente quei programmi che prevedano, tra l'altro, la promozione attiva di interventi di mediazione e integrazione culturale degli immigrati. Le richieste di contributo non possono essere superiori ai 40 mila euro per le reti locali (fino alla dimensione provinciale) e per le singole organizzazioni di volontariato, ai 60 mila euro per le reti regionali, multi-regionali e nazionali e agli 80 mila euro per le reti di reti.

## CONCORSI

### Servizio Civile in Italia e all'estero con FOCSIV:

#### Oltre 300 posti disponibili

Volontari nel mondo - FOCSIV, la più grande Federazione italiana di Organismi di volontariato internazionale impegnata nella cooperazione tra i popoli, cerca 313 volontari, di età compresa tra i 18 e i 28 anni, da inserire all'interno di progetti di sviluppo per il servizio civile all'estero e di informazione e sensibilizzazioni per il servizio civile Italia.

Africa: 116 posti disponibili

America Latina: 146 posti disponibili

Asia ed Europa: 23 posti disponibili

Italia: 28 posti disponibili

Gli ambiti di intervento dei progetti riguardano l'educazione e la formazione, lo sviluppo agricolo, la democrazia partecipativa, diritti umani e sviluppo sociale, sviluppo sanitario, tutela ambientale ed economia solidale.

L'esperienza di servizio civile estero con FOCSIV ha la durata di 12 mesi con un impegno di 35 ore settimanali ed è rivolto a ragazzi e ragazze tra i 18 e 28 anni (non compiuti alla data di presentazione della domanda) che abbiano la cittadinanza italiana e che godano dei diritti civili e politici. I candidati andranno ad inserirsi nelle attività previste dai progetti in base alle loro competenze per un importante anno di crescita umana e professionale, oltre ad essere un'opportunità per entrare nel mondo della solidarietà internazionale. La domanda di partecipazione in formato cartaceo, indirizzata direttamente all'ente che realizza il progetto prescelto, deve pervenire allo stesso entro le ore 14.00 del 4 ottobre 2010. Non farà fede il timbro dell'ufficio postale.

Sul sito della FOCSIV, [www.focsiv.it](http://www.focsiv.it), sono disponibili le schede dettagliate dei progetti e per ciascuno di essi i requisiti specifici richiesti per la candidatura. Per maggiori informazioni contattate lo sportello InformarVi: Tel. 06 6876706 Email [informar-vi@focsiv.it](mailto:informar-vi@focsiv.it)

## Volontari

Il CEIPES sta cercando urgentemente alcuni partecipanti per dei bellissimi Progetti last minute:

**Una APV, ovvero una visita preliminare, in Turchia ad EDREMIT dal 12-14 Settembre (Si tratta di un nostro Partner di vecchia data, progetto molto interessante);**

· **Una APV in Turchia a MARMARIS dal 17-19 Settembre, Progetto sulla Protezione dell'Ambiente;**

· **Un Workshop in Turchia a GAZIANTEP dal 18-27 Settembre (WEB Designer);**

· **Un Workshop in Turchia a Kütahya dal 19 al 26 Settembre ("LETS "GET DRESSED AND DANCE" TOGETHER!)**

Data la specifica tipologia dei progetti, il Rimborso delle spese di Viaggio sarà del 100%!!!!

Per candidarsi scrivere immediatamente a [calabro@ceipes.org](mailto:calabro@ceipes.org) indicando "candidatura urgente" e il Progetto in questione, inserire il proprio numero Cellulare per essere eventualmente richiamati!!!

CEIPES - Centro Internazionale per la Promozione dell'Educazione e lo Sviluppo

Via G. la farina 21 - 90141 Palermo, Italia Tel.: +39 091 7848236 - Fax: +39 091 6197543

C.F.: 97222420826 [calabro@ceipes.org](mailto:calabro@ceipes.org) <mailto:calabro@ceipes.org> <http://www.ceipes.org> <http://www.ceipes.org>

# CONCORSI

## GIOVANI AMBASCIATORI EUROPEI NELLE SCUOLE

Nato nel 2009 in occasione delle elezioni europee, il progetto consiste nell'invio nelle scuole secondarie di secondo grado delle otto regioni del nord Italia di giovani "ambasciatori" laureati o laureandi che hanno svolto negli ultimi anni un periodo di stage presso le istituzioni UE, selezionati dalla Rappresentanza a Milano della Commissione europea e formati grazie a corsi specifici tenuti a Milano e a Bruxelles.

Edizione 2009: "Elezioni europee – usa il tuo voto!"

Edizione 2009-2010: "La riunificazione del continente europeo – 1989/2009"

Edizione 2010: "La nuova Europa: sostenibilità e biodiversità" >>> **aperte le iscrizioni**

**OBIETTIVO** Coinvolgere i ragazzi delle scuole in un confronto attivo, per renderli più consapevoli di cosa significa essere cittadini europei, come funziona l'Europa e di quali e quante sono le sfide e le opportunità da cogliere.

**VANTAGGI** L'approccio "peer-to-peer": la giovane età degli "ambasciatori" e la modalità di presentazione degli incontri, permette uno scambio di informazione diretto e partecipato con gli studenti, assicurando un maggior coinvolgimento delle classi negli incontri.

**I NUMERI** 33 giovani ambasciatori, 300 scuole visitate e 14.000 studenti incontrati fino a oggi.

**COME PARTECIPARE** Scuole: Informazioni e contatti sul sito [www.ec.europa.eu/italia/milano/milano\\_it.htm](http://www.ec.europa.eu/italia/milano/milano_it.htm), al numero 0-2.4675141 o via email: [comm-rep-mil@ec.europa.eu](mailto:comm-rep-mil@ec.europa.eu). Aspiranti ambasciatori: Inviare il proprio CV a [comm-rep-mil@ec.europa.eu](mailto:comm-rep-mil@ec.europa.eu), specificando in oggetto "Programma ambasciatori europei".



## Concorso fotografico e video - I giovani per il trasporto pubblico (Y4PT)

I giovani tra i 13 e i 31 anni, da tutto il mondo, sono invitati ad offrire il loro contributo nel settore del trasporto pubblico (PT). Dovranno inviare dei video di meno di tre minuti o/e fotografie nelle seguenti sei categorie:

- PT allevia la congestione!
- PT porta tutti ovunque!
- PT offre servizi per i diversi stili di vita!
- PT è parte della storia della città!
- PT ispira una nuova mobilità urbana!
- PT è un'industria dinamica! Fai squadra!

Ciascun partecipante può presentare foto e video in una o più categorie, per un totale di 6.

Tuttavia, lo stesso concorrente non può vincere in più di una categoria. Una giuria di professionisti selezionerà una foto e un video e i due vincitori riceveranno il Grand Prize Award. Scadenza: 30 Settembre 2010. Il concorso è organizzato dal Youth for Public Transport (Y4PT).

<http://www.youthforpt.org/?p=1961>

Per il programma completo, i docenti e le note pratiche, consultare i siti internet dei corsi oppure contattare la dott.ssa Lucia Sinigaglia al numero 0032 2 609 00 81.

## Corsi di formazione

La Camera di Commercio Belgo-Italiana a Bruxelles - con il sostegno del Ministero italiano dello Sviluppo Economico - organizza dei corsi di formazione con lo scopo di coinvolgere imprenditori italiani, enti locali, università e singoli consulenti in progetti cofinanziati dai fondi messi a disposizione dall'Unione europea. Si tratta di due corsi:

- Il **Corso di Europrogettazione** ([www.sportelloeuropa.eu](http://www.sportelloeuropa.eu)) mira a fornire ai partecipanti le competenze specifiche per l'individuazione delle forme più opportune di accesso alle risorse finanziarie comunitarie e per la formulazione di idee progettuali in linea con i programmi europei e le esigenze dell'azienda o dell'ente locale. I partecipanti dell'ultima edizione hanno espresso una valutazione globale del corso di 8,3/10.

- Il **Corso sui finanziamenti europei per il Mediterraneo** ([www.euro-mediterraneo.eu](http://www.euro-mediterraneo.eu)) si concentra sulle opportunità di finanziamento europeo collegate alla cooperazione nel bacino del Mediterraneo e sullo sviluppo di tecniche per la redazione dei progetti necessari all'ottenimento dei fondi. I partecipanti dell'ultima edizione hanno espresso una valutazione globale del corso di 8,5/10. I corsi si rivolgono a consulenti e professionisti del settore pubblico e privato, a personale delle Camere di Commercio italiane e italiane all'estero, a dirigenti e imprenditori, a funzionari ed operatori della Pubblica Amministrazione e delle università, a responsabili di ONG e ONLUS, e a neolaureati che dimostrino una forte motivazione alla progettazione europea.

Per iscriversi al corso di europrogettazione compilare il modulo che può trovare sul sito: <http://www.sportelloeuropa.eu/Iscrizione%20Europrog%20ottobre%202010.pdf> e inviarlo via fax al numero 0032 2 230 21 72 o per email all'indirizzo [info@sportelloeuropa.eu](mailto:info@sportelloeuropa.eu). Sarà data precedenza alle candidature inviate con largo anticipo fino ad esaurimento dei posti disponibili (massimo 25 partecipanti).

## Candidature per il Premio "Giovane Europeo dell'Anno"

Tutti gli anni la Fondazione Heinz-Schwarzkopf, in cooperazione con il Parlamento Europeo dei Giovani, invita a presentare le candidature al Premio per i giovani europei tra i 18 e i 26 anni, che hanno contribuito con successo alla comprensione tra i popoli e/o l'integrazione europea. Il Premio consiste nella somma di 5000 euro da utilizzare per finanziare un tirocinio di sei mesi presso un membro del Parlamento Europeo o un'altra istituzione europea. E' inoltre possibile utilizzare la somma per finanziare un progetto volto a promuovere l'integrazione europea.

Scadenza: 30 Settembre 2010. <http://www.schwarzkopf-stiftung.de/page.11.860.Nomination.html>

# CONCORSI

## Youthink! Concorso di racconto

Cosa ne dici di lanciare l'Anno Internazionale della Gioventù condividendo qualcosa sulla tua cultura e la tua immaginazione con il resto del mondo? Tutto ciò che i partecipanti devono fare è finire la storia sul sito del concorso, aggiungendo non oltre 300 parole e dando anche un titolo. Dal momento che il tema dell'Anno Internazionale della Gioventù è legato al dialogo e la comprensione tra le culture, le generazioni, i confini, anche la storia deve comprendere almeno un particolare riguardo la propria cultura. Può trattarsi di una canzone, una tradizione, un capo di abbigliamento, un verso di una poesia. Scadenza: 15 Ottobre 2010. <http://youthink.zaloni.net/issues/development/youthink-storytelling-contest>

## Premio Europeo per l'E-learning - EureleA 2011

E' stato lanciato EureleA 2011, il Premio Europeo eLearning per i progetti delle migliori prassi dell'apprendimento elettronico nella formazione e l'istruzione. Gli utenti in Europa di progetti eLearning di successo per l'insegnamento e l'apprendimento con i media digitali possono presentare domanda nelle seguenti due categorie: la tecnologia che supporta l'apprendimento e le relazioni pubbliche. Scadenza: 31 Ottobre 2010.

[http://eurelea.ice-karlsruhe.de/index.php?option=com\\_content&view=article&id=80&Itemid=158?=en](http://eurelea.ice-karlsruhe.de/index.php?option=com_content&view=article&id=80&Itemid=158?=en)

## Concorso per giovani reporter ICRC

Il Comitato Internazionale della Croce Rossa (ICRC) ha lanciato un invito a presentare proposte per il Concorso per Giovani Reporter. Il concorso rappresenta un'opportunità per i giovani (18-25 anni) di tutto il mondo di scoprire l'azione umanitaria della Croce Rossa e raccontare la situazione dei giovani nei conflitti armati o altre situazioni di violenza. I quattro lavori migliori vinceranno la possibilità di partecipare ad una missione di una settimana nelle delegazioni dell'ICRC in Georgia, Libano, Liberia e Filippine. Sotto la tutela e la guida di uno specialista ICRC della comunicazione, i candidati selezionati scriveranno un reportage della missione in versione stampata o video, che sarà pubblicata/mostrata su numerosi media. I prodotti finiti verranno presentati durante una cerimonia che si terrà a Ginevra, Svizzera, intorno all'8 maggio 2011. Scadenza: 1 Ottobre 2010. <http://www.icrc.org/eng/>

## Concorso Giovanile di Componimento sulla Democrazia

I giovani di tutto il mondo sono invitati a partecipare al Concorso Globale di Componimento del Movimento Mondiale Giovanile per la Democrazia. Quindici semi-finalisti vedranno il proprio componimento pubblicato sul sito del WYMD e due vincitori globali parteciperanno all'incontro ministeriale delle Comunità delle Democrazie a Vilnius, Lituania, nel luglio 2011. Il concorso intende impegnare i giovani nei movimenti per la democrazia attraverso la promozione del pensiero critico sul ruolo dei giovani nella democrazia e l'attivismo democratico.

Possono partecipare i giovani dall'Asia, l'Europa centrale ed orientale ed Eurasia, Medio oriente e Nord Africa, America Latina, Caraibi e Africa sub-sahariana. I componimenti non devono superare le 2000 parole e possono essere presentati in arabo, inglese, francese, portoghese, russo o spagnolo. I candidati devono avere tra i 18 e i 30 anni.

I componimenti devono affrontare almeno una delle seguenti domande:

1. In che modo i giovani hanno contribuito alla partecipazione democratica nella tua comunità? Sottolineando alcune delle strategie e gli strumenti che hanno utilizzato, quale differenza ha fatto il loro sforzo?
2. I nuovi media e i social network stanno diventando strumenti sempre più diffusi per l'organizzazione della comunità. In che modo tu e/o la tua organizzazione state utilizzando i nuovi media per la promozione della democrazia? Qual è stata l'efficacia e quali sfide avete incontrato nell'utilizzare questi strumenti?
3. Quali prassi pensi meglio esemplifichino la tutela o la violazione dei diritti umani nel tuo paese, che non sono state apertamente riconosciute?
4. Quali nuovi contributi possono apportare i giovani attivisti ai temi legati ai diritti umani nel tuo paese? In che modo questi temi sono stati affrontati in passato?

Scadenza: 18 Ottobre 2010. [http://www.wymdonline.org/contest/contests\\_English.html](http://www.wymdonline.org/contest/contests_English.html)

## Concorso nazionale "Vorrei una legge che..."

Il Senato della Repubblica, nel quadro delle iniziative rivolte al mondo della scuola e in collaborazione con il Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca, promuove anche per l'anno scolastico 2010/2011 il progetto didattico-educativo "Vorrei una legge che...", rivolto all'ultima classe delle scuole primarie. L'iniziativa si propone di far riflettere i bambini su temi a loro vicini e di far cogliere l'importanza delle leggi e del confronto democratico sulla regolamentazione della vita di tutti i giorni, per avvicinare anche i più piccoli alle Istituzioni e incentivarne il senso civico.

In considerazione della ricorrenza nel 2011 del 150° anniversario dell'Unità d'Italia, le classi sono chiamate ad incentrare il progetto su tale tema, sia pure nella più ampia libertà di scelta della modalità espressiva da adottare (testi, disegni, musiche, foto, filmati o un loro insieme).

Ai fini della selezione delle classi, viene valutato anche il processo di realizzazione del progetto e pertanto le classi devono presentare un sintetico "diario delle discussioni" per verificare come: i singoli ragazzi hanno proposto ai loro compagni il tema di discussione e la modalità espressiva con cui presentare l'elaborato; la classe ha saputo mediare le eventuali diversità di vedute e raggiungere una soluzione condivisa.

Le scuole interessate devono presentare domanda di partecipazione entro il 20 dicembre 2010.

[http://www.istruzione.it/alfresco/d/d/workspace/SpacesStore/3420f7ad-39d1-4aa6-99dd-4d3f256d99a4/all3prot2447\\_10.pdf](http://www.istruzione.it/alfresco/d/d/workspace/SpacesStore/3420f7ad-39d1-4aa6-99dd-4d3f256d99a4/all3prot2447_10.pdf)

# CONCORSI

## OFFERTE LAVORO

Il Servizio **Eures** dell'**AFOL** di **Milano** informa che nel prossimo mese di ottobre 2010 si svolgeranno a Milano le selezioni della società **Disney Cruise Line**, che gestisce anche le strutture ricettive dell'isola privata Castaway Cay. Le partenze sono previste da dicembre 2010.

Il **personale ricercato** è:

n° 15 chef de cuisine (Rif. EURES Pub DCL\_CDC)

n° 50 bar server (Rif. EURES Pub DCL\_BAR)

n° 90 waiters/watresses (Rif. EURES Pub DCL\_ADRS)

Principali **requisiti** comuni: inglese fluente, età minima di 21 anni, titolo di studio ed esperienza nel settore.

Principali **condizioni** offerte: contratto di 4 o 6 mesi (rinnovabile) per 70-84h sett.li; vitto e alloggio gratis; assicurazione malattia e altri benefit.

L'offerta completa si può leggere su [www.provincia.milano.it/lavoro](http://www.provincia.milano.it/lavoro) > *Banche dati Lavoro* > *Opportunità/Offerte di lavoro / Offerte Eures per lavorare in Europa*.

Chi desidera candidarsi deve **inviare quanto prima** lettera di presentazione e CV con foto (tutto in inglese) a [crui@internationalservices.fr](mailto:crui@internationalservices.fr) e per conoscenza a [eures@provincia.milano.it](mailto:eures@provincia.milano.it) con oggetto il Rif. di interesse.

Lo stesso Servizio **Eures** dell'**AFOL** di **Milano** segnala varie offerte nel **settore sanitario**:

- 6 medici dalla Svizzera per navi da crociera (scadenza: 15 settembre)
- 50 medici ospedalieri in Spagna, regione Castilla y León
- 70 farmacisti nel Regno Unito
- medici, infermieri e tecnici con Emergency in vari Paesi
- infermieri in diverse zone della Francia.

Tutte le informazioni e le modalità di candidatura sono su [www.provincia.milano.it/lavoro](http://www.provincia.milano.it/lavoro) > *Banche dati Lavoro* > *Opportunità/ Offerte di lavoro / Offerte Eures per lavorare in Europa*. Per informazioni si può scrivere a [eures@provincia.milano.it](mailto:eures@provincia.milano.it).

## SCAMBI

L'associazione **Arcistrauss** di Mussomeli (CL) promuove numerosi **scambi** di vario genere. Per maggiori informazioni sulle singole proposte, programma giornaliero, descrizione del progetto e per presentazione di candidatura (lettera e CV tutti in inglese) contattare: [scambi@arcistrauss.it](mailto:scambi@arcistrauss.it) o collegarsi al sito [www.arcistrauss.it](http://www.arcistrauss.it) – area download - e scaricare l'apposito modulo. Per tutti questi scambi: vitto, alloggio e 70% dei costi di viaggio sono a carico dell'organizzazione ospitante.

1. Posti 5+1 per **scambio Culturale "Overcome borders through different languages"** dal 21 al 30 settembre 2010 a Mineralni Bani (Haskovo Mineral Baths), **Bulgaria**, presso Organizacija Studencka Paneuropa, [www.paneuropa.eu.org](http://www.paneuropa.eu.org). Per incoraggiare la collaborazione europea nel campo della comunicazione sociale, per stimolare la creatività e lo spirito innovativo, i partecipanti saranno invitati ad esprimersi attraverso strumenti multimediali e ad altri metodi creativi. **Requisiti**: 17-25 anni. Paesi partecipanti: Polonia, Bulgaria, Italia, Estonia e Romania. **Quota** di partecipazione 50€. **Scadenza**: prima possibile.

2. Posti 5+1 per training course **"I am a Refugee: should I feel different?"** dal 26 settembre al 04 ottobre 2010 a Bucarest, **Romania**, presso Romanian National Council for Refugees, [www.cnrr.ro](http://www.cnrr.ro). **Tema**: i rifugiati devono affrontare grandi difficoltà legate all'occupazione e all'esclusione sociale nel paese di adozione. Alcuni di loro hanno lasciato i propri paesi d'origine a causa della repressione politica, altri a causa delle violazioni dei diritti umani o di conflitti armati. Questo corso di formazione intende portare i giovani partecipanti a capire cosa sia davvero lo status di rifugiato e promuovere il rispetto della diversità culturale, portandoli a non discriminare e ad agire come cittadini europei responsabili, al fine di farli sentire tutti parte della stessa società, la società europea. **Requisiti**: 15 – 30 anni. **Paesi** partecipanti: Romania, Macedonia, Bosnia, Slovenia, Italia. **Quota** di partecipazione 50€. **Scadenza**: prima possibile.

3. Posti 2 per training course **"Express tolerance through dance and music"** dal 27 settembre al 3 ottobre a Chisinau, **Moldova**, presso Code-X International ([www.code-international.nl](http://www.code-international.nl)) in cooperazione con ADVIT ([www.voluntariat.md](http://www.voluntariat.md)) ed ICYE Moldova ([www.icye.org/eng/countries\\_ncmoldova.html](http://www.icye.org/eng/countries_ncmoldova.html)). **Tema**: durante il corso, presentato in cooperazione fra un ente olandese e due organizzazioni moldave, la danza e la musica saranno al centro: ogni partecipante darà il proprio contributo portando con sé musiche e danze tipiche della propria nazione o regione, con esibizione finale in pubblico. **Requisiti**: 18 – 30 anni. **Paesi** partecipanti: Bulgaria, Italia, Cipro, Turchia, Lettonia, Paesi Bassi, Polonia, Francia, Germania, Portogallo, Armenia, Bielorussia, Ucraina, Azerbaigian, Georgia, Russia e Moldavia. **Quota** di partecipazione 40€. **Scadenza**: prima possibile.

# CONCORSI

## Tirocini MAE - Fondazione CRUI

Laureandi e neolaureati hanno tempo fino al 28 settembre (ore 18) per candidarsi al terzo Bando MAE - Fondazione CRUI per il 2010, che metterà a disposizione 580 posti di tirocinio presso le sedi MAE di tutto il mondo. Il programma è rivolto ai laureati di primo livello e ai laureati e laureandi di specialistica e di vecchio ordinamento delle 67 Università che aderiscono al programma. Queste avranno il compito di curare la fase di preselezione, alla quale seguirà una valutazione da parte del Ministero degli Esteri e della Fondazione CRUI. Le sedi di tirocinio sono suddivise in 434 sedi: 372 posti sono in Europa, 53 in America del Nord, 56 in America del Centro-Sud, 38 in Africa, 29 in Asia, 13 in Oceania e 19 in Medio Oriente.

Lo stage avrà una durata di 3 mesi, prorogabili fino a 4, con avvio previsto per il 17 gennaio 2011. I profili richiesti sono diversi: per tutti l'obiettivo è quello di acquisire una conoscenza diretta con il mondo del lavoro ed in particolare delle attività del Ministero degli Esteri e delle dinamiche della diplomazia internazionale. Il Bando non si rivolge solo agli universitari dei corsi di laurea di stampo giuridico, economico ed umanistico ma anche a quelli provenienti da diverse facoltà scientifiche.

<http://tirocini.theprimate.it/>

## LABORATORIO DI SCRITTURA CREATIVA

Il laboratorio di scrittura creativa ideato e condotto dalla D.ssa Annamaria Acquistapace, laureata in Lingue e Letterature Straniere presso l'Università di Bologna e mediatrice socio-culturale, si propone di affrontare le principali tematiche di grande attualità legate all'Unione Europea ed al dialogo interculturale con un approccio creativo ed una metodologia informale ed aperta, attraverso l'arte, la letteratura e la musica.



Ogni incontro avrà la durata di due ore con cadenza settimanale (gli incontri previsti sono 5) e sarà dedicato in successione ad i seguenti temi:

Cittadinanza europea: identità europea, radici comuni ed aspetti peculiari, lingua/e

Tema dell'identità, il narrare l'identità individuale e collettiva

La pluralità, l'incontro con l' "altro" attraverso la lettura e la scrittura

Letteratura della migrazione ed esempi tratti da testi letterari di autori migranti

Radici mediterranee ed incontro interculturale: l'esempio del flamenco

(approccio trasversale a quest'arte divenuta oramai patrimonio universale)

Gli elaborati prodotti durante l'attività, previa adesione da parte dei partecipanti, verranno inseriti sul sito web dedicato al laboratorio di scrittura creativa.

**Il laboratorio verrà attivato non appena si raggiungerà un numero minimo di 5 iscritti/e.**

Per informazioni e prenotazioni rivolgersi a: D.ssa Annamaria Acquistapace 329/8987683 [annam.pace@live.it](mailto:annam.pace@live.it)



# MANIFESTAZIONI

## Spostarsi meglio per vivere meglio": al via settimana europea della mobilità

Dal 16 al 22 settembre 2010 oltre 200 milioni di persone in Europa parteciperanno alla Settimana europea della mobilità, il più importante evento internazionale dedicato alla mobilità urbana in favore dello sviluppo sostenibile. Il tema di quest'anno "Spostarsi meglio per vivere meglio" riconosce gli effetti negativi dei trasporti urbani sulla salute dei cittadini. L'obiettivo è di incoraggiare gli enti locali a promuovere la mobilità in un'ottica di sviluppo sostenibile e di sottolineare il loro impatto positivo sulla salute pubblica. Tutti gli anni, in occasione della settimana gli enti locali organizzano attraverso tutta Europa attività e lanciano iniziative destinate al lungo periodo. La Settimana pone l'accento sulla Giornata senza automobili, che avrà luogo ufficialmente il 22 settembre prossimo: le strade delle città partecipanti saranno riservate esclusivamente a pedoni, ciclisti e trasporti pubblici. Vedi le città che parteciperanno su [www.mobilityweek.eu](http://www.mobilityweek.eu)

## 26 Settembre 2010: Giornata Europea della Lingue

Si tratta di un'iniziativa del Consiglio d'Europa a Strasburgo e l'Unione Europea, organizzata tutti gli anni il 26 Settembre, a partire dal 2001. Intende celebrare la diversità linguistica in Europa e promuovere l'apprendimento linguistico.

Tutti gli anni per celebrare le lingue vengono organizzati in tutta Europa moltissimi eventi: spettacoli, animazioni per bimbi, giochi musicali, corsi di lingua, trasmissioni radiofoniche e televisive, conferenze e tantissimi altri eventi.

[http://ec.europa.eu/education/languages/orphans/doc3302\\_it.htm](http://ec.europa.eu/education/languages/orphans/doc3302_it.htm)

# MANIFESTAZIONI



## 17 Settembre 2010: Dibattito su "Youh on the Move"

Il 17 Settembre 2010 la Commissaria Androulla Vassiliou terrà un dibattito via web dedicato all'iniziativa 'Youh on the Move', mirata a promuovere la mobilità di studenti e tirocinanti e migliorare la situazione lavorativa dei giovani nell'UE. Durante il dibattito risponderà in diretta alle domande dei giovani.

[http://ec.europa.eu/commission\\_2010-2014/vassiliou/events/debate\\_en.htm](http://ec.europa.eu/commission_2010-2014/vassiliou/events/debate_en.htm)

## 4-7 Ottobre 2010 -

### Open days 2010:

## "Europe 2020: Competitività, co-operazione e coesione per tutte le regioni"

Regioni e città giocheranno un ruolo decisivo nei dibattiti sull'agenda 'EU2020', sulla revisione dei bilanci e sul futuro delle politiche di coesione post-2013. Gli Open Days rappresentano un quadro ideale per mostrare le buone prassi nel settore del rafforzamento della competitività regionale, la cooperazione territoriale e la coesione sociale ed economica, per condividere esperienze con altri e avere un impatto sui dibattiti politici tra le istituzioni UE e gli Stati membri.

<http://www.opendays.europa.eu>

## 21-22 Ottobre 2010:

### Safer Internet Forum 2010, Lussemburgo

Quest'anno il forum sarà incentrato sui risultati dei due maggiori progetti di ricerca finanziati dal Programma Safer Internet: EUKidsOnline II, che analizza l'atteggiamento di bambini e genitori nell'utilizzo di Internet, e European Online Grooming Project, il primo progetto di ricerca europeo che studia le caratteristiche e i comportamenti dei responsabili di crimini sessuali, che utilizzano Internet per corrompere i giovani.

Gli interessati possono registrarsi al sito seguente:

[http://ec.europa.eu/information\\_society/activities/sip/events/forum/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/information_society/activities/sip/events/forum/index_en.htm)

## 20-28 Novembre 2010:

### Settimana Europea per la Riduzione dei Rifiuti

La Settimana Europea per la Riduzione dei Rifiuti rientra nel quadro di un progetto triennale nell'ambito del programma LIFE+ della Commissione Europea fino al 2011. La Settimana intende accrescere la consapevolezza sulle strategie per la riduzione dei rifiuti e le politiche dell'Unione Europea e i suoi membri su questo tema, promuovere azioni sostenibili di riduzione dei rifiuti in tutta Europa, sottolineare il lavoro già svolto dai diversi attori, attraverso esempi concreti di riduzione dei rifiuti, e incoraggiare cambiamenti nel comportamento degli europei (consumo, produzione) nella vita quotidiana. <http://www.ewwr.eu>

## ONLINE EDUCA BERLIN 2010



Si tratta di un evento internazionale legato al mondo dell'istruzione e la formazione rivolto al settore sia pubblico che privato, che si svolgerà a Berlino dal 1 al 3 Dicembre 2010. Quest'anno la conferenza approfondirà quattro temi specifici: "contenuti dell'apprendimento", "apprendere sull'apprendimento", "ecosistemi dell'apprendimento", "contesti di apprendimento", che intendono contribuire ad ottenere risultati eccellenti nei tre settori base dell'apprendimento: Apprendimento Istituzionale, Apprendimento nel Luogo di lavoro e Apprendimento Permanente.

La conferenza di quest'anno verrà strutturata con un taglio più pratico e meno teorico e tutte le proposte dovranno rispondere alle quattro domande chiave: Cosa abbiamo fatto? Perché? Con quali risultati? Con quale impatto?

Per ulteriori informazioni, visitare il sito della conferenza: <http://www.online-educa.com/programme>

## Conferenza sulle sfide del multilinguismo in Europa

**linee**

Languages In a Network of European Excellence

Il 23 settembre 2010 si terrà a Bruxelles (Belgio) una conferenza intitolata "Sfide del multilinguismo in Europa - scoperte chiave della rete di eccellenza (Linee)".

Linee è un progetto co-finanziato dall'UE che cerca di attirare l'attenzione sulla diversità linguistica in Europa come fattore chiave dell'integrazione. La rete è costituita da nove università scientifiche europee e coinvolge circa 80 ricercatori. I temi riguarderanno i risultati di ricerca rilevanti per la politica legati al multilinguismo nelle scuole, il multilinguismo come vantaggio ma anche come sfida, le lingue nazionali e il multilinguismo, il ruolo dell'inglese in Europa. Durante l'evento le università presenteranno a Bruxelles i loro risultati di ricerca alle parti interessate. Sono invitati a partecipare membri del Parlamento europeo e della Commissione europea, rappresentanti delle istituzioni e organizzazioni non governative, ricercatori.

<http://www.linee.info/>

# MANIFESTAZIONI

## Konvolut. Biblioteca infinita

Alle FAM di Agrigento, la Galleria di Arte Moderna alle Fabbriche Chiaramontane, s'inaugura il prossimo 25 settembre "Konvolut. Biblioteca infinita" di Michele Canzoneri, l'autore delle vetrate dell'Esamerone e dell'Apocalisse del Duomo normanno di Cefalù e di quelle, commissionate dall'architetto Renzo Piano, per la Basilica di San Pio a San Giovanni Rotondo. Il suo diario di lavoro sull'Apocalisse, infine, concepito come opera autonoma e recentemente acquisito dalla Biblioteca Apostolica Vaticana, è custodito nella collezione degli originali di autori storici del prestigioso istituto.

La mostra di Canzoneri - attualmente impegnato per le scene de *Les dialogues des carmelites* di F. Poulenc per lo Staatstheater di Stoccarda, con la regia di Thomas Bischoff - da sempre affascinato dal tema libro e dai suoi contenuti metatemporali, trae spunto questa volta dal *Konvolut* citato da Salvatore Settis nel suo libro "Artemidoro. Un papiro dal I secolo al XXI". "Konvolut - come scrive Anna Li Vigni in catalogo - è il nome attribuito a quegli antichi papiri che, contenendo testi non più letti, venivano avvolti su se stessi (*konvolut* viene dal latino "cum volvere", avvolgere insieme) e recuperati per altri usi: nell'Egitto dell'Età ellenistica, per esempio, erano il riempitivo delle mummie". La sensibilità artistica di Canzoneri, che da sempre si esprime con forme e materiali straordinariamente variegati, ha quindi interpretato il concetto di *Konvolut* come



metafora di tutta la sua opera. Alle FAM, infatti, saranno esposte opere relative alla sua lunga attività: sculture, bozzetti per scenografie, dipinti, diari di lavoro, installazioni che raccontano le sue riflessioni sulla filosofia, la letteratura, la teologia del passato e del presente, dell'Occidente e dell'Oriente.

"Konvolut. Biblioteca infinita" è il quinto dei sei progetti intorno all'arte moderna e contemporanea programmati per il 2010 alle FAM dall'Associazione Amici della Pittura Siciliana dell'Ottocento di Agrigento guidata da Antonino Pusateri per celebrare i dieci anni di attività. Evento di punta "Astrazione Siciliana. 1945-1968", l'inedito excursus nella produzione, dal dopoguerra al Sessantotto, di decine di artisti emigrati, e non, dall'isola svoltosi da marzo a luglio scorsi. Spiega il presidente Pusa-

teri: "Canzoneri identifica in modo completo la maturità artistica della Sicilia, collegando due millenni di formidabile produzione pittorico/plastica. E' autore libero, indipendente intellettualmente e archetipo di modernità attraverso una continua innovazione stilistica e di contenuti. Canzoneri è membro e pares del focus group delle FAM.

Un traguardo che si armonizza con gli obiettivi della nostra Associazione: condividere con gli artisti il prodotto del loro intelletto e non fermarsi a mere manifestazioni espositive".

Per il catalogo di "Konvolut. Biblioteca infinita", curato da Anna Li Vigni con la presentazione di Antonino Pusateri e pubblicato da Silvana Editoriale, sono intervenuti prestigiosi nomi della cultura italiana che ripercorrono e commentano l'opera di Canzoneri:

**Remo Bodei**, filosofo di estetica e docente alla Normale di Pisa e all'Università di Los Angeles, **Armando Massarenti**, epistemologo, responsabile della pagina Scienza e Filosofia del Domenicale del Sole 24 Ore, **Silvano Nigro**, scrittore e professore di Letteratura contemporanea alla Normale di Pisa, **Barbara Jatta**, direttrice della Biblioteca Vaticana e studiosa di testi antichi e **Jacopo Pellegrino**, musicologo docente all'Università di Parma.

Asterisco ha il piacere di invitarLa  
alla mostra fotografica

## MINIERE

che si terrà Venerdì 17 settembre 2010  
alle ore 18.30 presso la sede di Asterisco  
in Via Marchese di Villabianca n. 70, Palermo.

Verranno presentati i lavori realizzati  
dagli allievi del corso di "Fotoreporter".

Finanziato dall'Assessorato Regionale  
Istruzione e Formazione Professionale  
nell'ambito del Piano Regionale  
dell'Offerta Formativa 2009.

Un saluto cordiale.

Unione europea  
Fondo sociale europeo

MINISTERO DEL LAVORO,  
DELLA SALUTE E DELLE POLITICHE SOCIALI  
Direzione Generale per la Politiche  
per l'Orientamento e la Formazione

Regione Siciliana  
Assessorato  
Istruzione e Formazione Professionale

AS  
Asterisco.Sicilia

Il Gelato fatto ad Arte

Sherbeth  
"festival 10  
Il Festival internazionale del Gelato Artista

Cefalù 16 • 19 Settembre 2010

# INVITI A PRESENTARE PROPOSTE NON SCADUTI

## Settembre 2010

BANDO	FONTE	SCADENZA
Formazione dei giudici nazionali sul diritto europeo della concorrenza e cooperazione giudiziaria tra giudici nazionali	GUUE C 162 del 22.6.2010	30 settembre 2010.
Programma per l'apprendimento permanente — Sostegno per due concorsi riguardanti la promozione dell'apprendimento delle lingue mediante brevi produzioni audiovisive	GUUE C 184 dell' 8.7.2010	30 settembre 2010
Cooperazione europea scienza e tecnica (COST): bando di gara	GUUE C 191 del 15/07/10	24/09/10
Programma «Gioventù in azione» 2007-2013	GUUE C 315 del 23.12.2009	30/09/10

## Ottobre 2010

BANDO	FONTE	SCADENZA
LIFE +	GUUE C 114 del 04/05/10	01/10/10
Azione 4.1 — Sostegno agli organismi attivi a livello europeo nel settore della gioventù	GUUE C 220 del 14.8.2010	15 ottobre 2010
Sostegno strutturale ai centri di ricerca e di riflessione sulle politiche europee e alle organizzazioni della società civile a livello europeo Programma «Europa per i cittadini», azione 2, misure 1 e 2 — 2011	GUUE C 225 del 20.8.2010	15 ottobre 2010
Programma ESPON 2013	GUUE C 226 del 21.8.2010	19 ottobre 2010
Programma «Gioventù in azione» Azione 4.3 — «Strutture di sostegno per la gioventù» — Sostegno alla mobilità e agli scambi tra gli operatori giovanili	GUUE C 155/10 del 15.6.2010	22/10/06
Programma «Gioventù in azione» Azione 4.6 — Partenariati	GUUE C 164 del 24.6.2010	8 ottobre 2010
Programma ESPON 2013 — Nuovi inviti a presentare proposte	GUUE C 194 del 17/07/10	19/10/10
Invito a presentare proposte dell'Autorità europea di vigilanza GNSS nell'ambito del programma di lavoro «Cooperazione» del Settimo programma quadro di attività comunitarie di ricerca, sviluppo tecnologico e dimostrazione	GUUE C 196 del 20/07/10	05/10/10
MEDIA Mundus — Invito a presentare proposte 2011	GUUE C 199 del 21/07/10	15/10/10
Invito a presentare proposte — EACEA/22/10 per l'attuazione di Erasmus Mundus 2009-2013 Azione 2 — partenariati	GUUE C 200 del 22.7.2010	15 ottobre 2010

# INVITI A PRESENTARE PROPOSTE NON SCADUTI

## Ottobre 2010

BANDO	FONTE	SCADENZA
Invito a presentare proposte — EAC/41/10 Rete di politica europea sulle competenze fondamentali nell'istruzione scolastica	GUUE C 205 del 29.7.2010	15 ottobre 2010
EAC/42/10 Rete politica europea sulla leadership scolastica	GUUE C 205 del 29.7.2010	15 ottobre 2010
Programma cultura (2007-2010) Implementazione del programma: progetti pluriennali di cooperazione; azioni di cooperazione; azioni speciali (paesi terzi) e sostegno agli enti attivi a livello europeo in campo culturale	GUUE C 204 del 28/07/2010	01/10/2010 15/11/2010 03/02/11 03/05/11

## Novembre 2010

BANDO	FONTE	SCADENZA
PARLAMENTO EUROPEO Invito a presentare proposte IX-2011/01 Sovvenzioni concesse ai partiti politici a livello europeo	GUUE C 164 del 24.6.2010	01/11/10
PARLAMENTO EUROPEO Invito a presentare proposte IX-2011/02 Sovvenzioni concesse alle fondazioni politiche a livello europeo	GUUE C 164 del 24.6.2010	01/11/10
Azioni di promozione del turismo ciclabile: invito a presentare proposte	<a href="http://ec.europa.eu/enterprise/newsroom/cf/itemshortdetail.cfm?item_id=4373">http://ec.europa.eu/ enterprise/newsroom/cf/ itemshortdetail.cfm? item_id=4373</a>	01/11/10
INVITO A PRESENTARE PROPOSTE — EACEA/31/10 Media 2007: Festival audiovisivi	GUUE C 238 del 3.9.2010	02/11/10
«Sostegno a favore di azioni di informazione riguardanti la politica agricola comune»	GUUE C 231 del 27.8.2010	05/11/10

## Dicembre 2010

BANDO	FONTE	SCADENZA
Programma di apprendimento permanente Invito specifico a presentare proposte — Comenius Mobilità individuale degli alunni	GUUE C 236 del 1.9.2010	1° dicembre 2010
WELCOME II – Promuovere il rientro dei ricercatori post-dottorato nello Spazio europeo della ricerca	<a href="http://alfa.fct.mctes.pt/welcome2">http://alfa.fct.mctes.pt/ welcome2</a> <a href="http://omega.fct.mctes.pt/contratacaodoutorados/welcomeII.pdf">http:// omega.fct.mctes.pt/ contratacaodoutorados/ welcomeII.pdf</a>	12/12/10

Per ogni invito a presentare proposte è disponibile una scheda sul nostro sito web, alla pagina <http://www.carrefoursicilia.it/pronosca.htm>

# Programmi comunitari

## 2007-2013

<b>Apprendimento permanente</b> Programma d'azione nel campo dell'apprendimento permanente - DECISIONE n. 1720-/2006/CE DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 15 novembre 2006.	<b>GUUE 327 del 24 novembre 2006</b>
<b>CIP - Programma quadro per la competitività e l'innovazione.</b> Decisione n. 1639/2006/CE del 24 ottobre 2006 che istituisce un programma quadro per la competitività e l'innovazione (2007-2013) CIP.	<b>GUUE L 310 del 9 novembre 2006</b>
<b>Europa per i cittadini</b> DECISIONE N. 1904/2006/CE DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 12 dicembre 2006 che istituisce, per il periodo 2007-2013, il programma « <b>Europa per i cittadini</b> » mirante a promuovere la cittadinanza europea attiva	<b>GUUE L378 del 27 dicembre 2006</b>
<b>Gioventù in azione 2007-2013</b> Programma «Gioventù in azione» per il periodo 2007-2013 - DECISIONE N. 1719/2006/CE DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 15 novembre 2006	<b>GUUE L 327 del 24 novembre 2006</b>
<b>Marco Polo II</b> Regolamento n. 1692/2006 che istituisce il secondo programma « <b>Marco Polo</b> » relativo alla concessione di contributi finanziari comunitari per migliorare le prestazioni ambientali del sistema di trasporto merci («Marco Polo II») e abroga il regolamento (CE) n. 1382/2003.	<b>GUUE L 328 del 24 novembre 2006</b>
<b>MEDIA 2007 Programma di sostegno al settore audiovisivo europeo MEDIA 2007</b> - DECISIONE N. 1718-/2006/CE DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 15 novembre 2006	<b>GUUE L 327 del 24 novembre 2006</b>
<b>Progress</b> DECISIONE n. 1672/2006/CE PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 24 ottobre 2006 che istituisce un programma comunitario per l'occupazione e la solidarietà sociale — <b>Progress</b> .	<b>GUUE L 315 del 15 novembre 2006</b>
Programma di lavoro 2008 del 7° <b>Programma Quadro</b> CE di azioni comunitarie di ricerca, sviluppo tecnologico e dimostrazione e del 1° P.Q. Euratom	<b>GUUE C 288 del 30 novembre 2007</b>
1° Programma Quadro CE di azioni comunitarie di ricerca, sviluppo tecnologico e dimostrazione	<b>GUUE C 290 del 04 dicembre 2007</b>
Programma “ <b>Gioventù in azione</b> ” 2007-2013- Pubblicazione della Guida al programma valida dal 1° gennaio 2008	<b>GUUE C 304 del 15 dicembre 2007</b>
Programma Operativo “Mediterraneo” 2007-2013	<b>Www.programmemed.eu</b>
Programma Media Mundus	<b>COM 892 del 09/01/09</b>

Tutti gli inviti con relativa scheda dettagli sono pubblicati on-line nel nostro sito:

<http://www.carrefoursicilia.it/pronosca.htm>

# Regolamenti della Commissione Europea

Decisione della Commissione, del 29 luglio 2010, recante modifica della decisione 2004/277/CE, Euratom della Commissione per quanto concerne le modalità di applicazione della decisione 2007/779/CE, Euratom del Consiglio che istituisce un meccanismo comunitario di protezione civile

GUUE L 236 del 07/09/10

Regolamento (UE) n. 790/2010 della Commissione, del 7 settembre 2010, che modifica gli allegati VII, X e XI del regolamento (CE) n. 1774/2002 del Parlamento europeo e del Consiglio recante norme sanitarie relative ai sottoprodotti di origine animale non destinati al consumo umano

GUUE L 237 del 08/09/10

Regolamento (UE) n. 791/2010 della Commissione, del 6 settembre 2010, recante modifica del regolamento (CE) n. 474/2006 che istituisce un elenco comunitario dei vettori aerei soggetti a un divieto operativo all'interno della Comunità

GUUE L 237 del 08/09/10

Direttiva 2010/62/UE della Commissione, dell'8 settembre 2010, che modifica, allo scopo di adeguare le rispettive disposizioni tecniche, le direttive del Consiglio 80/720/CEE e 86/297/CEE e le direttive del Parlamento europeo e del Consiglio 2003/37/CE, 2009/60/CE e 2009/144/CE relative all'omologazione dei trattori agricoli o forestali

GUUE L 238 del 09/09/10

Regolamento (UE) n. 794/2010 della Commissione, dell'8 settembre 2010, recante modifica dei prezzi rappresentativi e dei dazi addizionali all'importazione per taluni prodotti del settore dello zucchero, fissati dal regolamento (CE) n. 877/2009, per la campagna 2009/10

GUUE L 238 del 09/09/10

Decisione della Banca centrale europea, del 27 luglio 2010, che modifica la decisione BCE/2007/5 recante la disciplina sugli appalti (BCE/2010/8)

GUUE L 238 del 09/09/10

**Settimanale dell'Antenna Europe Direct - Euomed Carrefour Sicilia Occidentale**  
**Direttore responsabile:** Angelo Meli. **Redazione:** Maria Rita Sgammeglia - Maria Oliveri - Marco Tornambè - Gianluca D'Alia - Simona Chines - Rosaria Modica - Maria Tuzzo  
Iscrizione Tribunale di Palermo n. 26 del 20/21.10.1998 — Stampato in proprio  
**Sede legale:** via Principe di Villafranca, 50 - 90141 - Palermo

**Tel. 091/335081 Fax. 091/582455.**

Indirizzo e-mail: [carrefoursic@hotmail.com](mailto:carrefoursic@hotmail.com) Sito Internet: [www.carrefoursicilia.it](http://www.carrefoursicilia.it)

Gli uffici sono aperti dal lunedì al venerdì  
dalle ore 9:00 alle ore 13:00 e dalle ore 15:00 alle 17:00

Si ringraziano per la disponibilità i **Carrefour Italiani**.

**La riproduzione delle notizie è possibile solo se viene citata la fonte**